金利源

Gim Lee Yuen Co.,
75-77 Pender St., East
Vancouver, B.C.
Phone Seymour 899

本號專辦唐山大宗上等油糖荳米各種名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞時欵男女花鞋顯綉綢巾送禮糖菓紙料炮竹　器絃索唐番書籍雜貨醬料各江地道藥材馳名丸散諸貨俱全定價從廉倘蒙惠顧祈照後列住址付信便妥

▲舖在片打街門牌七十七號
（賊線詩毛八九九）
雲高華金利源謹白

▲▲▲注意同胞請看

通信處

Kwong Sun Tai Co.
P.O. Box 861
537 Cormorant St.
Victoria, B.C.

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學校畢業後久負盛名名聲遠著一時及來時英屬地方求醫者應接不暇若人良奇藥全能信服特冰奧城普濟醫局業經醫治者人人稱頌若遇疑難症候可將受病理由列明函寄本醫生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學校畢業後久負盛名名聲遠著一時及來時英屬地方求醫者應接不暇若人良奇藥全能信服特冰奧城普濟醫局業經醫治者人人稱頌若遇疑難症候可將受病理由列明函寄

兩廣中醫學校畢業
優等獎章獲得者
李醫師內外方脉寓域多利埠廣信泰

通信處

香港順利滙兌局
SOON LEE
310 DES VEOUX ROAD C.
HONG KONG CHINA

雲高華金利源
林德紹
GIM LEE YUEN CO
77 PENDER STREET E.
VANCOUVER, B.C.

域多利永利源
WING LEE YUEN CO.
543 FISGUARD STREET
VICTORIA, B. C.

香港順利滙兌局
雲高華代理人林德紹
港澳代理人伍尚錄
域多利代理人永利源

特別廣告

我國僑胞向來滙銀回鄉皆欲到那邊去就近拿大為中國人未設有滙兌局向西人銀行將滙款交西人銀行將國款交時候於我兼滙人多有不便者自過該滙款到港携往銀行向收雲錢西人對合來鴨港出外所來殷實之物担保方能交銀與此者須候半日始能得銀因未免費時阻碍弟有產业特別設立滙兌局專辦滙兌各埠滙款交銀行親炮滙兌局專論滙款與銀紙傳帶僑胞及商戶番滙款到港隨時可以妥收或由電滙來到即收激免意人担保敢掏時候過如若內埠轉買番